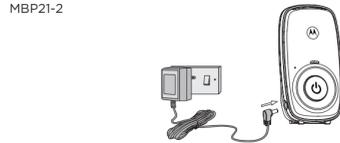


QUICK START GUIDE EU EN

For a full explanation of all features and instructions, please refer to the User's Guide. (available for download from www.motorolastore.com).

1. Setting up your Digital Audio Baby Monitor

A. Baby unit power supply

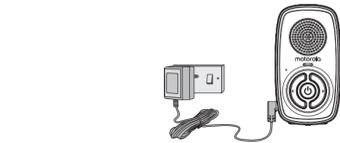


- Insert the DC plug of the power adapter into the DC jack on the side of the baby unit, as shown.
 - Connect the other end of the power adapter to a suitable mains power socket.
 - The Power indicator will illuminate.
- NOTE**
Only use the power adapter provided (DC6V/400mA).

WARNING:

Strangulation Hazard: Children have STRANGLED in cords. Keep this cord out of the reach of children (more than 1m away). Never use extension cords with AC Adapters. Only use the AC Adapters provided.

B. Parent unit power supply



- Insert the DC plug of the power adapter into the DC jack on the side of the parent unit.
 - Connect the other end of the power adapter to a suitable mains power socket.
 - The parent unit will turn on.
- NOTE**
Only use the power adapter provided (DC6V/400mA).

2. Basic operation of the keys

| Parent unit | |
|-------------|---|
| | Press and hold to power on/off the parent unit. |
| | Press to increase speaker volume. |
| | Press to decrease the speaker volume. |
| Baby Unit | |
| | Press and hold to power on/off the baby unit. |

3. Parent unit battery installation

As an option, the Parent Unit can be powered by alkaline batteries (Size AAA x 2, NOT included), so that it continues to work if you disconnect it from the mains power to carry it to another location. Please follow the steps below to install alkaline batteries.



- Open and lift the battery door up as shown in the figure. (fig.b1)



- Insert the alkaline batteries follow the direction into battery compartment. (fig.b2)



- Insert the catches at the top of the battery door then close the door as shown in the picture. (fig.b3)

4. General Information

If your product is not working properly, read this Quick Start Guide or the User's Guide of one of the models listed on page 1.

Contact Customer Service:
+491805 938 802 in Europe
Email: motorola-mbp@tdm.de

Consumer Products and Accessories Limited Warranty ("Warranty")

Thank you for purchasing this Motorola branded product manufactured under license by Binatone Electronics International LTD ("BINATONE").

What Does this Warranty Cover?

Subject to the exclusions contained below, BINATONE warrants that this Motorola branded product ("Product") or certified accessory ("Accessory") sold for use with this product that is manufactured to be free from defects in materials and workmanship under normal consumer usage for the period outlined below. This Warranty is your exclusive warranty and is not transferable.

THIS WARRANTY GIVES YOU SPECIFIC LEGAL RIGHTS, AND YOU MAY HAVE OTHER RIGHTS THAT VARY BY STATE, PROVINCE OR COUNTRY. FOR CONSUMERS WHO ARE COVERED BY CONSUMER PROTECTION LAWS OR REGULATIONS IN THEIR COUNTRY OF PURCHASE OR, IF DIFFERENT, THEIR COUNTRY OF RESIDENCE, THE BENEFITS CONFERRED BY THIS LIMITED WARRANTY ARE IN ADDITION TO ALL RIGHTS AND REMEDIES CONVEYED BY SUCH CONSUMER PROTECTION LAWS AND REGULATIONS. FOR A FULL UNDERSTANDING OF YOUR RIGHTS YOU SHOULD CONSULT THE LAWS OF YOUR COUNTRY, PROVINCE OR STATE.

Who is covered?

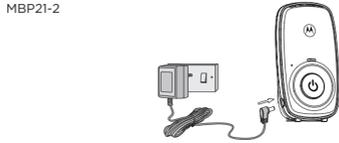
This Warranty extends only to the first consumer purchaser, and is not transferable.

SCHNELLSTARTANLEITUNG EU DE

Eine ausführliche Beschreibung aller Funktionen und Anweisungen finden Sie im Benutzerhandbuch (zum Herunterladen unter www.motorolastore.com).

1. Einrichten Ihres Digitalen Video Baby Monitors

A. Stromversorgung der Babyeinheit

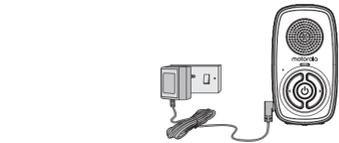


- Stecken Sie den Gleichstromstecker des Netzteils wie abgebildet in die Gleichstrombuchse an der Seite der Babyeinheit.
 - Schließen Sie das andere Ende des Netzteils an eine geeignete Netzsteckdose an.
 - Die Betriebsanzeige leuchtet auf.
- HINWEIS:**
Verwenden Sie nur das mitgelieferte Netzteil (DC6V/400mA).

WARNUNG:

Strangulierungsgefahr: Kinder haben sich mit Kabeln STRANGULIERT. Dieses Kabel außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren (mehr als 1 m entfernt). Verwenden Sie keine Verlängerungskabel mit Netzteilen. Verwenden Sie nur das mitgelieferte Netzteil.

B. Stromversorgung der Elterneinheit



- Stecken Sie den DC-Stecker des Netzteils in die DC-Buchse an der Seite der Elterneinheit.
 - Schließen Sie das andere Ende des Netzteils an eine geeignete Netzsteckdose an.
 - Die Elterneinheit wird eingeschaltet.
- HINWEIS:**
Verwenden Sie nur das mitgelieferte Netzteil (DC6V/400mA).

2. Grundlegende Bedienung der Tasten

| Elterneinheit | |
|---------------|---|
| | Gedrückt halten, um die Elterneinheit ein- und auszuschalten. |
| | Drücken Sie, um die Lautstärke zu erhöhen. |
| | Drücken Sie, um die Lautstärke zu verringern. |
| Babyeinheit | |
| | Gedrückt halten, um die Babyeinheit ein- und auszuschalten. |

3. Installation der Batterie der Elterneinheit

Optional kann die Elterneinheit mit Alkalibatterien (Größe AAA x 2, NICHT im Lieferumfang enthalten) betrieben werden, sodass sie weiter funktioniert, wenn Sie sie vom Stromnetz trennen, um sie an einen anderen Ort zu transportieren. Bitte befolgen Sie die nachstehenden Schritte, um Alkalibatterien einzulegen.



- Öffnen und heben Sie die Batteriefachklappe wie in der Abbildung gezeigt an. (Abb.b1)



- Legen Sie die Alkalibatterien in der angegebenen Richtung in das Batteriefach ein. (Abb.b2)



- Setzen Sie die Riegel oben in die Batteriefachklappe ein und schließen Sie die Klappe wie in der Abbildung gezeigt. (Abb.b3)

4. Allgemeine Informationen

Wenn Ihr Produkt nicht richtig funktioniert, ziehen Sie diese Kurzanleitung bzw. die Bedienungsanleitung zu einem der Modelle (siehe S. 1) zurate.

Wenden Sie sich an den Kundendienst:
01805 938 802 in Deutschland E-mail: motorola-mbp@tdm.de
Eingeschränkte Garantie für Konsumgüter und Zubehör („Garantie“)

Vielen Dank, dass Sie dieses Produkt der Marke Motorola gekauft haben, das von Binatone Electronics International LTD („BINATONE“) unter Lizenz gefertigt wird.

Was deckt diese Garantie ab?

Vorbehaltlich der unten angegebenen Ausschlüsse garantiert BINATONE, dass dieses von ihm gefertigte Produkt der Marke Motorola („Produkt“) oder zugelassenes Zubehör („Zubehör“), das für die Verwendung mit diesem Produkt verkauft wird, bei normaler Nutzung durch den Verbraucher für den unten angegebenen Zeitraum frei von Material- und Fertigungsfehlern ist.

DIE RECHTE DES KÄUFERS NACH DER JEWEILS GELTENDEN NATIONALEN GESETZGEBUNG, WERDEN VON DIESER GARANTIE NICHT BERTÜHRT. DIESE GARANTIE GILT ZUSÄTZLICH ZU DEN ANWENDBAREN GEWÄHRLEISTUNGS- UND HAFTUNGSREGELUNGEN UND BESCHRÄNKT NICHT DIE RECHTE VON VERBRÄUCHERN GEGENÜBER VERKÄUFERN ODER ANDERE ZWINGENDE BZW. GEMÄSS DEM RECHT DER ALLGEMEINEN GESCHÄFTSBEDINGUNGEN NICHT ABDINGBARE RECHTE NACH NATIONALEM ODER EUROPÄISCHEM RECHT.

Was ist abgedeckt?

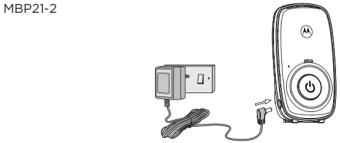
Diese Garantie erstreckt sich nur auf den Erstkäufer und ist nicht übertragbar.

GUIDE DE DÉMARRAGE RAPIDE EU FR

Pour une explication complète de toutes les fonctionnalités et instructions, veuillez vous reporter au Guide de l'utilisateur. (disponible au téléchargement sur www.motorolastore.com)

1. Configuration de votre moniteur audio numérique pour bébé

A. Alimentation de l'unité parent



- Insérez la fiche CC de l'adaptateur secteur dans la prise CC située sur le côté de l'unité bébé, comme indiqué.
 - Branchez l'autre extrémité de l'adaptateur secteur sur une prise secteur appropriée.
 - Le voyant d'alimentation s'allumera.
- REMARQUE**
Utilisez uniquement l'adaptateur secteur fourni (DC6V/400mA).

AVERTISSEMENT:

Danger d'étranglement : des enfants se sont accidentellement ÉTRANGLÉS avec les cordons. Tenez ce cordon hors de portée des enfants (à plus d'un mètre de distance). N'utilisez jamais de prolongateurs avec les adaptateurs secteur. Utilisez uniquement les adaptateurs secteur fournis.

B. Alimentation de l'unité parent



- Insérez la fiche CC de l'adaptateur secteur dans la prise CC située sur le côté de l'unité parent.
 - Branchez l'autre extrémité de l'adaptateur secteur sur une prise secteur appropriée.
 - L'unité parent s'allume.
- REMARQUE**
Utilisez uniquement l'adaptateur secteur fourni (DC6V/400mA).

2. Opération de base des touches

| Unité Parent | |
|--------------|--|
| | Appuyez et maintenez pour allumer / éteindre l'unité parent. |
| | Appuyez pour augmenter le volume du haut-parleur. |
| | Appuyez pour diminuer le volume du haut-parleur. |
| Unité Bébé | |
| | Appuyez et maintenez pour allumer / éteindre l'unité bébé. |

3. Installation de la batterie de l'unité parent

En option, l'unité parent peut être alimentée par des piles alcalines (taille AAA x 2, NON incluses), afin qu'elle continue de fonctionner si vous la déconnectez du secteur pour la transporter vers un autre emplacement. Veuillez suivre les étapes ci-dessous pour installer des piles alcalines.



- Ouvrez et soulevez le couvercle de la batterie comme indiqué sur la figure. (fig.b1)



- Insérez les piles alcalines en suivant la direction dans le compartiment des piles. (fig.b2)



- Insérez les loquets en haut du couvercle de la batterie, puis fermez le couvercle comme indiqué sur l'image. (fig.b3)

4. Généralités

Si votre produit ne fonctionne pas correctement, lisez ce guide de démarrage ou le guide de l'utilisateur de l'un des modèles indiqués en page 1.

Adressez-vous à notre service clientèle:
0170700859 (France) 025887046 (Belgique)
E-mail: motorola-mbp@tdm.de

Garantie limitée pour les produits et accessoires grand public ("Garantie")
Nous vous remercions d'avoir choisi ce produit de marque Motorola fabriqué sous licence par Binatone Electronics International LTD ("BINATONE").

Que couvre la présente Garantie ?

Sous réserve des exclusions indiquées ci-dessous, la société BINATONE garantit que ce produit ("Produit") de marque Motorola ou cet accessoire certifié et vendu pour être utilisé avec le Produit ("Accessoire") fabriqué par BINATONE est exempt de défauts de matériaux et de fabrication, sous réserve d'une utilisation normale pendant la période stipulée ci-dessous. La présente Garantie est votre unique garantie et n'est pas transférable.

LA PRÉSENTE GARANTIE VOUS ACCORDE DES DROITS LÉGAUX SPÉCIFIQUES ET VOUS POUVEZ ÉGALEMENT AVOIR D'AUTRES DROITS DIFFÉRENTS D'UNE JURIDICTION À UNE AUTRE. POUR LES CONSOMMATEURS COUVERTS PAR LA LÉGISLATION OU LA RÉGLEMENTATION EN MATIÈRE DE PROTECTION DES CONSOMMATEURS DANS LEUR PAYS D'ACHAT OU, LE CAS ÉCHÉANT, LEUR PAYS DE RÉSIDENCE, LES AVANTAGES CONFERÉS PAR LA PRÉSENTE GARANTIE LIMITÉE S'AJOUTENT À TOUS LES DROITS ET RECOURS DÉCOULANT DE CES LOIS ET RÉGLEMENTS. POUR BIEN COMPRENDRE VOS DROITS, VEUILLEZ CONSULTER LES LOIS DE VOTRE PAYS, PROVINCE OU ÉTAT.

Qui est couvert par la présente Garantie ?

La présente Garantie couvre uniquement le premier acheteur du Produit et n'est pas transférable.

SNELSTARTGIDS EU NL

Zie de Gebruikershandleiding voor een uitgebreide beschrijving van alle functies en bedieningsaanwijzingen. (downloaden van www.motorolastore.com).

1. Uw digitale Audio Babyfoon opstellen

A. Oudereenheid stroomvoorziening

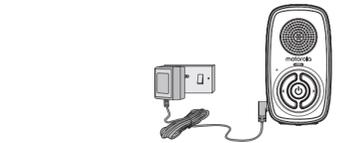


- Sluit de grote stekker van de voedingsadapter aan op de voedingsaansluiting aan de zijkant van het Oudertoestel.
 - Sluit het andere uiteinde van de voedingsadapter aan op een geschikt stopcontact.
 - De oudereenheid gaat aan.
- NOTITIE**
Gebruik alleen de meegeleverde voedingsadapter (DC6V/400mA).

WAARSCHUWING:

Wurgingsgevaar: Kinderen kunnen GEWURGD worden met snoeren. Houd dit snoer buiten het bereik van kinderen (meer dan 1 meter afstand). Gebruik nooit verlengsnoeren met AC-adapters. Gebruik alleen de meegeleverde AC-adapters.

B. Babyeenheid stroomvoorziening



- Sluit de grote stekker van de voedingsadapter aan op de voedingsaansluiting aan de zijkant van de Babyeenheid, zoals weergegeven.
 - Sluit het andere uiteinde van de voedingsadapter aan op een geschikt stopcontact.
 - De voedingsindicator licht op.
- NOTITIE**
Gebruik alleen de meegeleverde voedingsadapter (DC6V/400mA).

2. Gebruik van de bedieningstoetsen

| Oudertoestel | |
|--------------|--|
| | Houd ingedrukt om de ouderunit in of uit te schakelen. |
| | Indrukken om het luidsprekervolume te verhogen. |
| | Indrukken om het luidsprekervolume te verlagen. |
| Babytoestel | |
| | Houd ingedrukt om de babyeenheid in of uit te schakelen. |

3. Batterij installatie van oudereenheid

Als optie kan de ouderunit worden gevoed door alkalinebatterijen (format AAA x 2, NIET inbegrepen), zodat deze blijft werken wanneer u de stekker uit het stopcontact haalt om hem naar een andere locatie te verhuizen. Volg de onderstaande stappen om alkalinebatterijen te installeren.



- Open en til de batterijklep op zoals getoond in de afbeelding. (fig.b1)



- Plaats de alkalinebatterijen volgens de aangegeven richting in het batterijkompartment. (fig.b2)



- Plaats de vergrendelingen aan de bovenkant van de batterijklep en sluit de klep zoals weergegeven in de afbeelding. (fig.b3)

4. Algemene informatie

Als uw product niet goed werkt, lees dan deze Snelstartgids of de Gebruikershandleiding van een van de modellen vermeld op pagina 1.

Neem contact op met klantenservice:
0202621966 (Nederland) 025887046 (België)
E-mail: motorola-mbp@tdm.de

Beperkte garantie consumentenproducten en accessoires ("Garantie")

Dank u voor de aankoop van dit Motorola-branded product, vervaardigd onder licentie door Binatone Electronics International LTD ("BINATONE").

Wat wordt gedekt door deze garantie?

BINATONE garandeert onder voorbehoud van het navolgende dat dit product, verkocht onder de merknaam van Motorola ("Product"), of de gecertificeerde accessoire ("Accessoire") verkocht voor gebruik met dit product, geen defecten zal vertonen in materialen en productie bij consumentgebruik gedurende de hieronder beschreven periode. Deze Garantie is uw exclusieve garantie en is niet overdraagbaar. DEZE GARANTIE GEEFT U SPECIEFIEKE WETTELIJKE RECHTEN EN U KUNT ANDERE RECHTEN HEBBEN DIE PER LAND KUNNEN VERSCHILLEN. VOOR CONSUMENTEN DIE GEDEKTD ZIJN ONDER WETGEVING VOOR CONSUMENTENBESCHERMING IN HUN LAND VAN AANKOOP OF HUN LAND VAN VERBLIJF, KUNNEN DE DOOR DEZE GARANTIE GEBODEN VOORDELEN EEN AANVULLING ZIJN OP ALLE RECHTEN EN VERHAALSMOGELIJKHEDEN DIE DEZE WET- EN REGELGEVING VOOR CONSUMENTENBESCHERMINGSWETTEN BIJDELT. RAADPLEEG DE WETTELIJKE RECHTEN IN UW LAND VOOR EEN VOLLEDIG BEGRIJP VAN UW RECHTEN.

Wie is gedekt?

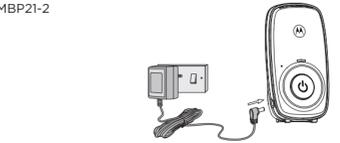
Deze Garantie is uitsluitend geldig voor de oorspronkelijke koper en is niet overdraagbaar.

GUÍA DE INICIO RÁPIDO EU ES

Para obtener una explicación completa de todas las funciones e instrucciones, consulte la Guía del usuario. (disponible para descargar desde www.motorolastore.com).

1. Configuración del monitor de audio digital para bebés

A. Fuente de alimentación de la unidad para bebés.

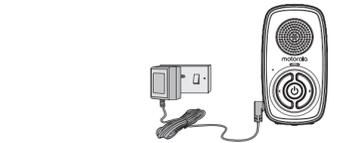


- Inserte el enchufe de CC del adaptador de corriente en el enchufe de CC en el costado de la unidad del bebé, como se muestra.
 - Conecte el otro extremo del adaptador de alimentación a una toma de corriente adecuada.
 - El indicador de encendido se iluminará.
- NOTA**
Utilice únicamente el adaptador de corriente provisto (DC6V/400mA).

ADVERTENCIA:

Riesgo de estrangulamiento: Los niños se han ESTRANGULADO con los cables. Mantenga este cable fuera del alcance de los niños (a una distancia superior a 1 metro). No utilice nunca alargaderas con los adaptadores de CA. Utilice únicamente los adaptadores de CA proporcionados.

B. Fuente de alimentación de la unidad para padres.



- Inserte el enchufe de CC del adaptador de corriente en el enchufe de CC en el costado de la unidad para padres.
 - Conecte el otro extremo del adaptador de corriente a una toma de corriente adecuada.
 - La unidad para padres se encenderá.
- NOTA**
Utilice únicamente el adaptador de corriente provisto (DC6V/400mA).

2. Funcionamiento básico de las teclas.

| Unidad para padres. | |
|---------------------|---|
| | Mantenga presionado para encender / apagar la unidad para padres. |
| | Presione para aumentar el volumen del altavoz. |
| | Presione para bajar el volumen del altavoz. |
| Unidad del bebé | |
| | Mantenga presionado para encender / apagar la unidad del bebé. |

3. Instalación de la batería de la unidad para padres.

Como opción, la unidad para padres puede funcionar con pilas alcalinas (tamaño AAA x 2, NO incluidas), de modo que continúe funcionando si la desconecta de la conexión eléctrica para llevarla a otra ubicación. Siga los pasos a continuación para instalar baterías alcalinas.



- Abra y levante la tapa de la batería como se muestra en la imagen. (fig.b1)



- Inserte las pilas alcalinas siguiendo las instrucciones en el compartimento de baterías. (fig.b2)



- Inserte los pestillos en la parte superior de la puerta de la batería y luego ciérre la puerta como se muestra en la imagen. (fig.b3)

4. Información general.

Si su producto no funciona correctamente, lea esta Guía de inicio rápido o el Manual de usuario de uno de los modelos indicados en la página 1.

Póngase en contacto con el servicio de atención al cliente:
0911366203 desde España Correo electrónico: motorola-mbp@tdm.de
Garantía limitada para productos y accesorios de consumo ("Garantía")

Le agradecemos la compra de este producto marca Motorola, fabricado bajo licencia por Binatone Electronics International LTD ("BINATONE").

¿Qué cubre esta garantía?

Sujeto a las exclusiones presentadas a continuación, BINATONE garantiza que este producto (el "Producto") o accesorio certificado (el "Accesorio") de marca Motorola vendido con este producto ha sido fabricado libre de fallos en materiales y en la mano de obra con un uso de consumo normal durante el periodo especificado a continuación. Esta Garantía es su única garantía, y no puede transferirse.

ESTA GARANTÍA LE PROPORCIONA DERECHOS LEGALES ESPECÍFICOS, Y PUEDE TENER OTROS DERECHOS QUE DEPENDERÁN DEL ESTADO, PROVINCIA O PAÍS. PARA LOS CONSUMIDORES QUE ESTÉN CUBIERTOS POR LAS LEYES O NORMATIVAS DE PROTECCIÓN DEL CONSUMIDOR EN SU PAÍS DE COMPRA O, SI ES DIFERENTE, EN SU PAÍS DE RESIDENCIA, LOS BENEFICIOS APORTADOS POR ESTA GARANTÍA LIMITADA SE SUMAN A TODOS LOS DERECHOS Y RECURSOS OFRECIDOS POR DICHAS LEYES Y NORMATIVAS DE PROTECCIÓN DEL CONSUMIDOR. PARA CONOCER PLENAMENTE SUS DERECHOS, DEBE CONSULTAR LA LEGISLACIÓN VIGENTE EN SU PAÍS, PROVINCIA O ESTADO.

¿Quién recibe esta cobertura?

Esta garantía cubre únicamente al primer comprador y no es transferible.

